

cecotec

READYWARM 2000 ROUND

Calefactor de pared con toallero / Wall heater with towel rail



ES · Este producto no es adecuado para calefacción primaria. Este producto está indicado únicamente en lugares abrigados o para una utilización puntual. **EN** · This product is not suitable for primary heating purposes. This product is only suitable for well insulated spaces or occasional use. **FR** · Ce produit ne convient pas pour une utilisation en tant que chauffage primaire. Cet appareil a été conçu seulement pour être utilisé dans des espaces intérieurs ou pour une utilisation momentanée. **DE** · Dieses Produkt ist nicht für als Hauptheizgerät geeignet. Dieses Produkt ist nur für geschützten Orten oder zur gelegentlichen Verwendung geeignet. **IT** · Questo prodotto non è adatto a riscaldamento primario. Questo prodotto è indicato solamente per luoghi caldi o per uso sporadico. **PT** · Este produto não é adequado para ser usado como aquecimento primário. Destina-se a uma utilização ocasional e apenas em locais cobertos. **NL** · Dit product is niet geschikt voor primaire verwarming. Dit product is alleen geschikt voor gebruik op beschutte plaatsen of voor incidenteel gebruik. **PL** · Ten produkt nie nadaje się do pierwotnego ogrzewania. Ten produkt jest wskazany tylko do miejsc osłoniętych lub do okazjonalnego użytku. **CZ** · Tento produkt není vhodný pro primární vytápění. Tento výrobek je určen pouze na topení na chráněných místech nebo pro příležitostné použití. **TR** · Bu ürün birincil ısıtma için uygun değildir. Bu ürün sadece korunaklı alanlarda veya ara sıra kullanım için uygundur. **CAT** · Aquest producte no és adequat per a calefacció primària. Aquest producte està indicat únicament a llocs abrigats o per a una utilització puntual. **GR** · Αυτό το προϊόν δεν είναι κατάλληλο για κύρια θέρμανση. Αυτό το προϊόν είναι κατάλληλο μόνο για χρήση σε προστατευμένες περιοχές ή για περιστασιακή χρήση. **HU** · Ez a termék nem alkalmas elsődleges fűtésre. Ez a termék csak védett helyen vagy alkalmi használatra alkalmas. **AR** · مادتست الال وأ قتمجما نلنامال طوق بسانم جتمبا اده. قملوالا قفقتلل بسانم ريغ جتمبا اده. يضرغل.

Especificaciones técnicas
Technical specifications
Spécifications techniques
Technische Spezifikationen
Specifiche tecniche
Especificações técnicas
Technische specificaties
Specyfikacje techniczne
Technické specifikace
Tekniksel spesifikasyonlar
Műszaki adatok
Especificacions tècniques
Τεχνικές προδιαγραφές
المواصفات الفنية

Especificaciones técnicas	4
Garantía y SAT	5
Technical specifications	6
Technical support and warranty	7
Spécifications techniques	8
Garantie et SAV	9
Technische Daten	10
Garantie und Kundendienst	11
Specifiche tecniche	12
Garanzia e supporto tecnico	13
Especificações técnicas	14
Garantia e SAT	15
Technische specificaties	16
Garantie en technische dienst	17
Dane techniczne	18
Gwarancja i SAT	19
Technické specifikace	20
Záruka a SAT	21
Teknik özellikler	22
Garanti ve SAT	23
Τεχνικές προδιαγραφές	24
Εγγύηση και SAT	25
Especificacions tècniques	26
Garantia i SAT	27
Műszaki adatok	28
Garancia és SAT	29
تفصيلات فاص اول	30
SAT و نامضلا	31

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Producto: ReadyWarm 2000 Round
Referencia del producto: EU01_117510
Potencia: 2000 W
Voltaje: 220-240 V~
Frecuencia: 50 Hz
IP22

Datos de contacto:			Cecotec Innovaciones S.L. Av. Reyes Católicos, 60, 46910, Alfafar (Valencia) Spain		
Identificador(es) del modelo: EU01_117510 - ReadyWarm 2000 Round					
Partida	Símbolo	Valor	Unidad	Partida	Unidad
Potencia calorífica				Tipo de control de potencia calorífica/de temperatura interior (seleccione uno)	
Potencia calorífica nominal	P _{nom}	2.00	kW	Potencia calorífica de un solo nivel, sin control de temperatura interior	[no]
Potencia calorífica mínima (indicativa)	P _{min}	1.40	kW	Dos o más niveles manuales, sin control de temperatura interior	[no]
Potencia calorífica máxima continuada	P _{max,c}	2.00	kW	Con control de temperatura interior mediante termostato mecánico	[no]
Consumo de energía				Con control electrónico de temperatura interior	[no]
En modo desactivado	P _o	0,00	W	Control electrónico de temperatura interior y temporizador diario	[no]
En modo preparado	P _{sm}	0,17	W	Control electrónico de temperatura interior y temporizador semanal	[sí]
En modo de reposo	P _{idle}	0,24	W	Otras opciones de control (pueden seleccionarse varias)	
En modo preparado en red	P _{nm}	N/A	W		Control de temperatura interior con detección de presencia

En modo preparado con visualización de información o del estado	[sí]	Control de temperatura interior con detección de ventanas abiertas	[sí]
Eficiencia energética h _{s,on} estacional de calefacción en modo activo	92,0 %	Opción de control a distancia	[no]
		Control de puesta en marcha adaptable	[no]
		Limitación de tiempo de funcionamiento	[sí]
		Sensor de lámpara negra	[no]
		Funcionalidad de autoaprendizaje	[no]
		Precisión de control	[no]

Las especificaciones técnicas pueden cambiar sin notificación previa para mejorar la calidad del producto.

Fabricado en China | Diseñado en España

GARANTÍA Y SAT

Cecotec responderá ante el usuario o consumidor final de cualquier falta de conformidad que exista en el momento de la entrega del producto en los términos, condiciones y plazos que establece la normativa aplicable.

Se recomienda que las reparaciones se efectúen por personal especializado.

Si detecta una incidencia con el producto o tiene alguna consulta, póngase en contacto con el servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec a través del número de teléfono +34 96 321 07 28.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Product: ReadyWarm 2000 Round
Product reference: EU01_117510
Power: 2000 W
Voltage: 220-240 V~
Frequency: 50 Hz
IP22

Contact details:			Cecotec Innovaciones S.L. Av. Reyes Católicos, No. 60, 46910, Alfafar, Valencia (Spain)		
Model identifier(s): EU01_117510 - ReadyWarm 2000 Round					
Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
Heat output				Type of heat output/room temperature control (select one)	
Nominal heat output	P_{nom}	2.00	kW	single stage heat output, no room temperature control	[no]
Minimum heat output (indicative)	P_{min}	1.40	kW	two or more manual stages, no room temperature control	[no]
Maximum continuous heat output	$P_{max,c}$	2.00	kW	with mechanic thermostat room temperature control	[no]
Auxiliary electricity consumption				with electronic room temperature control	[no]
In off mode	P_o	0.00	W	with electronic room temperature control plus day timer	[no]
In standby mode	P_{sm}	0.17	W	with electronic room temperature control plus week timer	[yes]
In idle mode	P_{ide}	0.24	W	Other control options (multiple selections possible)	
In networked standby mode	P_{nsm}	N/A	W	room temperature control, with presence detection	[no]
In standby mode with information or status display			[yes]	room temperature control, with open window detection	[yes]

Seasonal space heating energy efficiency in active mode	$h_{s, on}$	92.0	%	with distance control option	[no]
				with adaptive start-up control	[no]
				with working time limitation	[yes]
				with black bulb sensor	[no]
				with self-learning functionality	[no]
				with control accuracy	[no]

Technical specifications may change without prior notice to improve product quality.
Made in China | Designed in Spain

TECHNICAL SUPPORT AND WARRANTY

Cecotec shall be liable to the end user or consumer for any lack of conformity that exists at the time of product delivery under the terms, conditions and deadlines established by applicable regulations.
Repairs should be carried out by qualified personnel.
If you detect any problem with the product or have any queries, please contact Cecotec's Official Technical Support Service at +34 96 321 07 28.

SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Produit : ReadyWarm 2000 Round
Référence : EU01_117510
Puissance : 2000 W
Voltage : 220-240 V~
Fréquence : 50 Hz
IP22

Données de contact :			Cecotec Innovaciones S.L. Av. Reyes Católicos, 60, 46910, Alfafar, Valence (Espagne)			
Modèle(s) : EU01_117510 - ReadyWarm 2000 Round						
Élément	Symbole	Valeur	Unité	Élément	Unité	
Puissance calorifique				Type de contrôle de la puissance calorifique/de la température intérieure (sélectionner un).		
Puissance calorifique nominale	P_{nom}	2.00	kW	Puissance calorifique avec un seul niveau, sans contrôle de la température intérieure.	[non]	
Puissance calorifique minimale (indicative).	P_{min}	1.40	kW	Deux ou plus niveaux manuels, sans contrôle de la température intérieure.	[non]	
Puissance calorifique maximale continue.	$P_{max,c}$	2.00	kW	Contrôle de la température intérieure à travers un thermostat mécanique.	[non]	
Consommation d'énergie				Avec contrôle électronique de la température intérieure.		[non]
En mode désactivé	P_o	0,00	W	Contrôle électronique de la température intérieure et minuterie quotidienne.	[non]	
En mode prêt à l'emploi	P_{sm}	0,17	W	Contrôle électronique de la température intérieure et minuterie hebdomadaire.	[oui]	
En mode veille	P_{idle}	0,24	W	Autres options de contrôle (vous pouvez en sélectionner plusieurs).		

Mode laissé sur marche	P_{nom}	N/A	W	Contrôle de la température intérieure avec détection de présence.	[non]
En mode veille avec affichage d'informations ou d'état			[oui]	Contrôle de la température intérieure avec détection de fenêtres ouvertes.	[oui]
Efficacité énergétique saisonnière du chauffage en mode actif	$\eta_{s,an}$	92,0	%	Option de commande à distance	[non]
				Contrôle de démarrage adaptable	[non]
				Limitation de temps de fonctionnement	[oui]
				Capteur à lampe noir	[non]
				Fonctionnalité d'auto-apprentissage	[non]
				Précision du contrôle	[non]

Les spécifications techniques peuvent être modifiées sans notification préalable afin d'améliorer la qualité du produit.
Produit fabriqué en Chine | Conçu en Espagne

GARANTIE ET SAV

Cecotec est responsable envers l'utilisateur final ou le consommateur de tout défaut de conformité existant au moment de la livraison du produit dans les termes, conditions et délais établis par la réglementation applicable.
Il est recommandé que les réparations soient effectuées par du personnel qualifié.
Si vous détectez un incident ou un problème avec le produit, vous devez contacter le Service Après-Vente Officiel de Cecotec au +34 9 63 21 07 28.

TECHNISCHE DATEN

Produkt: ReadyWarm 2000 Round
Produktbezeichnung: EU01_117510
Leistung: 2000 W
Spannung: 220-240 V~
Frequenz: 50 Hz
IP22

Kontaktinformationen:		Cecotec Innovaciones S.L. Av. Reyes Católicos, 60, 46910, Alfafar (Valencia) Spanien	
Modellbezeichnung(en): EU01_117510 - ReadyWarm 2000 Round			
Position	Symbol	Wert	Einheit
Heizleistung			
Nennwärmeleistung	P_{nenn}	2.00	kW
Minimale Heizleistung (indikativ)	P_{min}	1.40	kW
Maximale kontinuierliche Heizleistung	$P_{max,h}$	2.00	kW
Energieverbrauch			
Im deaktivierten Modus	$P_{z\underline{u}nd}$	0,00	W
Im Bereitschaftsmodus	P_{sb}	0,17	W
Im Standby-Modus	P_{idle}	0,24	W
Im Netzwerkberichtschaftsmodus	P_{nsm}	N/A	W
Im Standby-Modus mit Informations- oder Statusanzeige			[ja]
Position	Einheit		
Regelungsart der Heizleistung/ Innentemperatur (bitte auswählen)			
Einstufige Heizleistung, ohne interne Temperaturregelung	[nein]		
Zwei oder mehr manuelle Stufen, ohne interne Temperaturregelung	[nein]		
Mit Innenraumtemperaturregelung durch mechanischen Thermostat	[nein]		
Mit elektronischer Innenraumtemperaturregelung	[nein]		
Elektronische Innentemperaturregelung und Tageszeitschaltuhr	[nein]		
Elektronische Innentemperaturregelung und Wochenzeitschaltuhr	[ja]		
Andere Steuerungsoptionen (mehrere können ausgewählt werden)			
Raumtemperaturregelung mit Anwesenheitserkennung	[nein]		
Raumtemperaturregelung mit Erkennung offener Fenster	[ja]		

Saisonale Energieeffizienz der Heizung im aktiven Modus	$\eta_{s, on}$	92,0 %	Option Fernsteuerung	[nein]
			Anpassbare Startsteuerung	[nein]
			Begrenzung der Betriebszeit	[ja]
			Schwarzer Lampensensor	[nein]
			Selbstlernende Funktionalität	[nein]
			Kontrolle der Genauigkeit	[nein]

Die technischen Daten können ohne vorherige Ankündigung geändert werden, um die Produktqualität zu verbessern.
Hergestellt in China | Entworfen in Spanien

GARANTIE UND KUNDENDIENST

Cecotec haftet gegenüber dem Endnutzer oder Verbraucher für jegliche Konformitätsmängel, die zum Zeitpunkt der Lieferung des Produkts bestehen, gemäß den in den geltenden Vorschriften festgelegten Bedingungen und Fristen.
Es wird empfohlen, dass Reparaturen von qualifiziertem Personal durchgeführt werden.
Wenn Sie einen Zwischenfall mit dem Produkt feststellen oder Fragen haben, wenden Sie sich bitte an den offiziellen technischen Kundendienst von Cecotec unter +34 96 321 07 28.

SPECIFICHE TECNICHE

Prodotto: ReadyWarm 2000 Round
Codice prodotto: EU01_117510
Potenza: 2000 W
Tensione: 220-240 V~
Frequenza: 50 Hz
IP22

Dati di contatto:		Cecotec Innovaciones S.L. Av. Reyes Católicos, 60, 46910, Alfafar (Valencia) Spagna			
Identificativo (i) del modello: EU01_117510 - ReadyWarm 2000 Round					
Dati	Simbolo	Valore	Unità	Dati	Unità
Potenza termica				Tipo di controllo della potenza di calore/temperatura interna (selezionare uno)	
Potenza termica nominale	P_{nom}	2.00	kW	Potenza termica di un solo livello, senza controllo della temperatura interna	[no]
Potenza termica minima (indicativa)	P_{min}	1.40	kW	Due o più livelli manuali, senza controllo della temperatura interna	[no]
Potenza termica massima continua	$P_{max,c}$	2.00	kW	Con controllo della temperatura interna mediante termostato meccanico	[no]
Consumo energetico				Con controllo elettronico della temperatura interna	[no]
In modalità spento	P_o	0,00	W	Controllo elettronico della temperatura interna e timer giornaliero	[no]
In modalità pronto	P_{sm}	0,17	W	Controllo elettronico della temperatura interna e timer settimanale	[sì]
In modalità riposo	P_{idle}	0,24	W	Altre opzioni di controllo (è possibile selezionare varie)	

In modalità pronto in rete	P_{nsm}	N/A	W	Controllo della temperatura interna con rilevamento di presenza	[no]
In modalità pronto con visualizzazione delle informazioni o dello stato			[si]	Controllo della temperatura interna con rilevatore di finestre aperte	[si]
Efficienza energetica stagionale del riscaldamento in modalità attiva	$h_{s, on}$	92,0	%	Opzione di controllo a distanza	[no]
				Controllo di avviamento adattabile	[no]
				Limitazione di tempo di funzionamento	[si]
				Sensore di temperatura a sfera nera	[no]
				Funzionalità di autoapprendimento	[no]
				Accuratezza del controllo	[no]

Le specifiche tecniche possono cambiare senza previa notifica per migliorare la qualità del prodotto.

Fabbricato in Cina | Progettato in Spagna

GARANZIA E SUPPORTO TECNICO

Cecotec sarà responsabile nei confronti dell'utente finale o del consumatore per qualsiasi difetto di conformità esistente al momento della consegna del prodotto nei termini, condizioni e scadenze stabilite dalla normativa vigente.

Si raccomanda che le riparazioni siano effettuate da personale specializzato.

Si detecta una incidencia con el producto o tiene alguna consulta, póngase en contacto con el servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec a través del número de teléfono +34 96 321 07 28.

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Modelo: ReadyWarm 2000 Round
Referência do produto: EU01_117510
Potência: 2000 W
Voltagem: 220-240 V~
Frequência: 50 Hz
IP22

Dados de contato:		Cecotec Innovaciones S.L. Av. Reyes Católicos, 60, 46910, Alfafar (Valência), Espanha			
Identificador(es) do modelo: EU01_117510 - ReadyWarm 2000 Round					
Partida	Símbolo	Valor	Unidade	Partida	Unidade
Potência calorífica				Tipo de controlo de potência calorífica/ de temperatura interior (selecione um)	
Potência calorífica nominal	P_{nom}	2.00	kW	Potência calorífica de um só nível, sem controlo de temperatura interior	[não]
Potência calorífica mínima (indicativa)	P_{min}	1.40	kW	Dois ou mais níveis manuais, sem controlo de temperatura interior	[não]
Potência calorífica máxima contínua	$P_{max,c}$	2.00	kW	Com controlo de temperatura interior mediante termóstato mecânico	[não]
Consumo de energia				Com controlo eletrónico de temperatura interior	[não]
No modo desligado	P_o	0,00	W	Controlo eletrónico de temperatura interior e temporizador diário	[não]
No modo pronto	P_{sm}	0,17	W	Controlo eletrónico de temperatura interior e temporizador semanal	[sim]
No modo Standby	P_{idle}	0,24	W	Outras opções de controlo (podem ser selecionadas várias)	
No modo Espera em rede	P_{nsm}	N/A	W	Controlo de temperatura interior com detetor de presença	[não]

Em modo de espera com visualização de informações ou de estado	[sim]
Eficiência energética sazonal do aquecimento em modo ativo	h_{s,on} 92,0 %
Controlo de temperatura interior com detetor de janelas abertas	[sim]
Opção de controlo remoto	[não]
Controlo de funcionamento adaptável	[não]
Limitação de tempo de funcionamento	[sim]
Sensor de temperatura preto	[não]
Funcionalidade de auto-aprendizagem	[não]
Precisão do controlo	[não]

As especificações técnicas podem ser alteradas sem notificação prévia para melhorar a qualidade do produto.

Fabricado na China | Desenhado na Espanha

GARANTIA E SAT

A Cecotec será responsável perante o utilizador final ou consumidor por qualquer falta de conformidade que exista no momento da entrega do produto nos termos, condições e prazos estabelecidos pelos regulamentos aplicáveis.

Recomenda-se que as reparações sejam efetuadas por pessoal qualificado.

Se detetar um incidente com o produto ou tiver alguma dúvida, contacte o Serviço de Assistência Técnica da Cecotec através do número +34 96 321 07 28.

TECHNISCHE SPECIFICATIES

Product: ReadyWarm 2000 Round
Productreferentie: EU01_117510
Vermogen: 2000 W
Spanning: 220-240 V~
Frequentie: 50 Hz
IP22

Contactgegevens:			Cecotec Innovaciones S.L. Av. Reyes Católicos, 60, 46910, Alfafar (Valencia) Spanje		
Modelidentificatie(s): EU01_117510 - ReadyWarm 2000 Round					
Vertrek	Symbool	Waard	Eenheid	Vertrek	Eenheid
Verwarmingsvermogen				Verwarmingsvermogen/type binnentemperatuurregeling (selecteer er één)	
Nominaal verwarmingsvermogen	P_{naam}	2.00	kW	Enkelvoudig verwarmingsvermogen, zonder interne temperatuurregeling	[Nee]
Minimaal verwarmingsvermogen (indicatief)	P_{min}	1.40	kW	Twee of meer handmatige niveaus, zonder interne temperatuurregeling	[Nee]
Maximale continue verwarmingscapaciteit	$P_{max,c}$	2.00	kW	Met binnentemperatuurregeling door mechanische thermostaat	[Nee]
Energieverbruik				Met elektronische binnentemperatuurregeling	[Nee]
In uitgeschakelde modus	P_{of}	0,00	W	Elektronische binnentemperatuurregeling en dagelijkse timer	[Nee]
In de gereedmodus	P_{sm}	0,17	W	Elektronische binnentemperatuurregeling en weektimer	[Ja]
In slaapstand	$P_{inactief}$	0,24	W	Overige bedieningsopties (meer-dere opties mogelijk)	

In netwerk-ready-modus	P_{nsm}	N.v.t.	W	Binnentemperatuurregeling met aanwezigheidsdetectie	[Nee]
In gereedheidsmodus met informatie- of statusweergave			[Ja]	Binnentemperatuurregeling met open raamdetectie	[Ja]
Seizoensgebonden verwarmingsenergie-efficiëntie in actieve modus	h_{zjn}	92.0	%	Optie voor afstandsbediening	[Nee]
				Adaptieve opstartregeling	[Nee]
				Beperking van de bedrijfstijd	[Ja]
				Zwartlichtsensor	[Nee]
				Zelflerende functionaliteit	[Nee]
				Regelnaauwkeurigheid	[Nee]

Technische specificaties kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd om de productkwaliteit te verbeteren.
Gemaakt in China | Ontworpen in Spanje

GARANTIE EN TECHNISCHE DIENST

Cecotec is aansprakelijk jegens de eindgebruiker of consument voor elk gebrek aan overeenstemming dat bestaat op het moment van levering van het product, onder de voorwaarden en termijnen die zijn vastgelegd in de toepasselijke regelgeving.
Het is aan te raden om reparaties te laten uitvoeren door gespecialiseerd personeel.
Als u problemen ondervindt met uw product of vragen heeft, neem dan contact op met de officiële technische ondersteuning van Cecotec op +34 96 321 07 28.

DANE TECHNICZNE

Produkt: ReadyWarm 2000 Round
Numer referencyjny produktu: EU01_117510
Moc: 2000 W
Napięcie: 220-240 V~
Częstotliwość: 50 Hz
IP22

Dane kontaktowe:		Innowacje Cecotec SL Reyes Católicos Avenue, 60, 46910, Alfafar (Walencja) Hiszpania			
Identyfikator(y) modelu: EU01_117510 – ReadyWarm 2000 Round					
Wyjazd	Symbol	Wartość	Jednostka	Wyjazd	Jednostka
Moc grzewcza				Typ sterowania mocą grzewczą/ temperaturą wewnętrzną (wybierz jeden)	
Moc grzewcza nominalna	P _{imieg}	2,00	kW	Jednostopniowa moc grzewcza, bez wewnętrznej kontroli temperatury	[NIE]
Minimalna moc grzewcza (orientacyjna)	P _{min}	1,40	kW	Dwa lub więcej poziomów manualnych, bez kontroli temperatury wewnętrznej	[NIE]
Maksymalna ciągła moc grzewcza	P _{maks.,c}	2,00	kW	Z regulacją temperatury wewnętrznej za pomocą termostatu mechanicznego	[NIE]
Zużycie energii				Z elektroniczną kontrolą temperatury wnętrza	[NIE]
W trybie wyłączonym	P _{lub}	0,00	W	Elektroniczna kontrola temperatury wnętrza i codzienny timer	[NIE]
W trybie gotowości	P.s.m.	0,17	W	Elektroniczna kontrola temperatury wnętrza i tygodniowy timer	[Tak]
W trybie uśpienia	Pójsć bezczyinnie	0,24	W	Inne opcje sterowania (można wybrać wiele)	

W trybie gotowości sieciowej	P_{nsm}	Brak	W	Kontrola temperatury wewnętrznej z wykrywaniem obecności	[NIE]
W trybie gotowości z wyświetlaniem informacji lub statusu			[Tak]	Kontrola temperatury wewnętrznej z wykrywaniem otwartego okna	[Tak]
Sezonowa efektywność energetyczna ogrzewania w trybie aktywnym	h_{czy}	92,0	%	Opcja zdalnego sterowania	[NIE]
				Adaptacyjne sterowanie rozruchem	[NIE]
				Ograniczenie czasu pracy	[Tak]
				Czujnik światła czarnego	[NIE]
				Funkcjonalność samoucząca się	[NIE]
				Dokładność sterowania	[NIE]

Dane techniczne mogą ulec zmianie bez wcześniejszego powiadomienia w celu poprawy jakości produktu.

Wyprodukowano w Chinach | Zaprojektowano w Hiszpanii

GWARANCJA I SAT

Cecotec ponosi odpowiedzialność wobec użytkownika końcowego lub konsumenta za wszelkie braki zgodności istniejące w momencie dostawy produktu na warunkach, zasadach i terminach określonych w obowiązujących przepisach.

Zaleca się, aby naprawy wykonywał wyspecjalizowany personel.

Jeśli wystąpią jakiegokolwiek problemy z produktem lub masz pytania, skontaktuj się z oficjalnym działem pomocy technicznej Cecotec pod numerem +34 96 321 07 28.

TECHNICKÉ SPECIFIKACE

Produkt: ReadyWarm 2000 Round
Referenční číslo produktu: EU01_117510
Výkon: 2000 W
Napětí: 220–240 V~
Frekvence: 50 Hz
IP22

Kontaktní informace:		Cecotec Innovations SL Reyes Católicos Avenue, 60, 46910, Alfafar (Valencie) Španělsko				
Identifikátor(y) modelu: EU01_117510 - ReadyWarm 2000 Round						
Odchod	Symbol	Hodnota	Jednotka	Odchod	Jednotka	
Topný výkon				Typ regulace topného výkonu/ vnitřní teploty (vyberte jeden)		
Jmenovitý topný výkon	P_{nom}	2,00	kW	Jednostupňový topný výkon, bez vnitřní regulace teploty	[Žádný]	
Minimální topný výkon (orientační)	P_{min}	1,40	kW	Dva nebo více manuálních stupňů, bez regulace vnitřní teploty	[Žádný]	
Maximální trvalý topný výkon	$P_{max,c}$	2,00	kW	S regulací vnitřní teploty mechanickým termostatem	[Žádný]	
Spotřeba energie				S elektronickou regulací vnitřní teploty		[Žádný]
V deaktivovaném režimu	P_{nebo}	0,00	Z	Elektronická regulace vnitřní teploty a denní časovač	[Žádný]	
V pohotovostním režimu	P_{sm}	0,17	Z	Elektronická regulace vnitřní teploty a týdenní časovač	[Jo]	
V režimu spánku	$P_{volnoběh}$	0,24	Z	Další možnosti ovládání (lze vybrat více)	Regulace vnitřní teploty s detekcí přítomnosti	[Žádný]
V režimu připravenosti k síti	P_{nsm}	Není k dispozici	Z			

V pohotovostním režimu s informacemi nebo zobrazením stavu	[Jo]		Regulace vnitřní teploty s detekcí otevřeného okna	[Jo]
Sezónní energetická účinnost vytápění v aktivním režimu	h_{jsou}	92,0 %	Možnost dálkového ovládání	[Žádný]
			Adaptivní řízení spouštění	[Žádný]
			Omezení provozní doby	[Jo]
			Senzor černého světla	[Žádný]
			Funkce samoučení	[Žádný]
			Přesnost řízení	[Žádný]

Technické specifikace se mohou změnit bez předchozího upozornění za účelem zlepšení kvality produktu.
Vyrobeno v Číně | Navrženo ve Španělsku

ZÁRUKA A SAT

Společnost Cecotec bude odpovědná koncovému uživateli nebo spotřebiteli za jakýkoli nesoulad, který existuje v době dodání produktu, a to za podmínek a lhůt stanovených platnými předpisy.
Doporučuje se, aby opravy prováděli specializovaní pracovníci.
Pokud se s produktem setkáte s jakýmkoli problémy nebo máte jakékoli dotazy, kontaktujte prosím oficiální technickou podporu společnosti Cecotec na čísle +34 96 321 07 28.

TEKNİK ÖZELLİKLER

Ürün: ReadyWarm 2000 Yuvarlak

Ürün referansı: EU01_117510

Güç: 2000 W

Voltaj: 220-240 V~

Frekans: 50 Hz

IP22

İletişim Bilgileri:		Cecotec Yenilikleri SL Reyes Católicos Bulvarı, 60, 46910, Alfafar (Valencia) İspanya	
Model tanımlayıcı(lar): EU01_117510 - ReadyWarm 2000 Yuvarlak			
Kalkış	Sembol	Değer	Birim
Isıtma gücü			
Nominal ısıtma gücü	P_{adi}	2.00	kW
Minimum ısıtma gücü (belirtilen)	P_{dakika}	1.40	kW
Maksimum sürekli ısıtma çıkışı	$P_{maks.c}$	2.00	kW
Enerji tüketimi			
Engelli modunda	P_{veya}	0,00	B
Hazır modunda	P_{sm}	0,17	B
Uyku modunda	$P_{boşta}$	0,24	B
Ağa hazır modunda	P_{nsm}	Yok	B
Bilgi veya durum gösterimi ile hazır modunda			[Evet]
Aktif modda mevsimsel ısıtma enerji verimliliği	$h_{vardır}$	92.0	%
Kalkış	Birim		
Isıtma gücü/iç sıcaklık kontrol türü (birini seçin)			
Dahili sıcaklık kontrolü olmadan tek seviyeli ısıtma çıkışı	[HAYIR]		
İç sıcaklık kontrolü olmayan iki veya daha fazla manuel seviye	[HAYIR]		
Mekanik termostat ile iç sıcaklık kontrolü	[HAYIR]		
Elektronik iç sıcaklık kontrolü ile	[HAYIR]		
Elektronik iç sıcaklık kontrolü ve günlük zamanlayıcı	[HAYIR]		
Elektronik iç sıcaklık kontrolü ve haftalık zamanlayıcı	[Evet]		
Diğer kontrol seçenekleri (birden fazla seçilebilir)			
Varlık algılama ile iç mekan sıcaklık kontrolü	[HAYIR]		
Açık pencere algılama ile iç mekan sıcaklık kontrolü	[Evet]		
Uzaktan kumanda seçeneği	[HAYIR]		
Uyarlanabilir başlatma kontrolü	[HAYIR]		
Çalışma süresi sınırlaması	[Evet]		

	Siyah ışık sensörü	[HAYIR]
	Kendi kendine öğrenme işlevi	[HAYIR]
	Kontrol doğruluğu	[HAYIR]

Ürün kalitesini artırmak amacıyla teknik özellikler önceden haber verilmeksizin değiştirilebilir.
Çin'de Üretildi | İspanya'da Tasarlandı

GARANTİ VE SAT

Cecotec, yürürlükteki düzenlemelerde belirlenen şartlar, koşullar ve süreler uyarınca ürünün teslimi sırasında mevcut olan herhangi bir uygunsuzluktan dolayı son kullanıcıya veya tüketiciye karşı sorumlu olacaktır.

Onarımların uzman personel tarafından yapılması tavsiye edilir.

Ürününüzle ilgili herhangi bir sorun yaşıyorsanız veya sorularınız varsa lütfen Cecotec'in resmi Teknik Destek servisiyle +34 96 321 07 28 numaralı telefondan iletişime geçin.

ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

Προϊόν: Σφαίρα ReadyWarm 2000

Κωδικός προϊόντος: EU01_117510

Ισχύς: 2000 W

Τάση: 220-240 V~

Συχνότητα: 50 Hz

IP22

Στοιχεία επικοινωνιών:		Cecotec Innovations SL Reyes Católicos Avenue, 60, 46910, Alfafar (Valencia) Ισπανία			
Αναγνωριστικό(-α) μοντέλου: EU01_117510 - ReadyWarm 2000 Round					
Αναχώρηση	Σύμβολο	Αξία	Μονάδα	Αναχώρηση	Μονάδα
Ισχύς θέρμανσης			Τύπος ελέγχου ισχύος θέρμανσης/ εσωτερικής θερμοκρασίας (επιλέξτε ένα)		
Ονομαστική ισχύς θέρμανσης	P_{nom}	2,00	kW	Μονοεπίπεδη θερμαντική ισχύς, χωρίς εσωτερικό έλεγχο θερμοκρασίας	[Οχι]
Ελάχιστη ισχύς θέρμανσης (ενδεικτική)	P_{min}	1,40	kW	Δύο ή περισσότερα χειροκίνητα επίπεδα, χωρίς έλεγχο εσωτερικής θερμοκρασίας	[Οχι]
Μέγιστη συνεχής θερμαντική ισχύς	$P_{max,c}$	2,00	kW	Με έλεγχο εσωτερικής θερμοκρασίας μέσω μηχανικού θερμοστάτη	[Οχι]
Κατανάλωση ενέργειας			Με ηλεκτρονικό έλεγχο εσωτερικής θερμοκρασίας		
Σε απενεργοποιημένη λειτουργία	Π_{η}	0,00	Δ	Ηλεκτρονικός έλεγχος εσωτερικής θερμοκρασίας και ημερήσιος χρονοδιακόπτης	[Οχι]
Σε λειτουργία ετοιμότητας	Π_{sm}	0,17	Δ	Ηλεκτρονικός έλεγχος εσωτερικής θερμοκρασίας και εβδομαδιαίος χρονοδιακόπτης	[Ναι]
Σε λειτουργία ύπνου	$P_{\rho\epsilon\lambda\alpha\nu\tau\iota}$	0,24	Δ	Άλλες επιλογές ελέγχου (μπορούν να επιλεγούν πολλαπλές)	

Σε λειτουργία ετοιμότητας δικτύου	P_{nsm}	Δ/Υ	Δ	Έλεγχος εσωτερικής θερμοκρασίας με ανίχνευση παρουσίας	[Οχι]
Σε λειτουργία ετοιμότητας με ένδειξη πληροφοριών ή κατάστασης			[Ναι]	Έλεγχος εσωτερικής θερμοκρασίας με ανίχνευση ανοιχτού παραθύρου	[Ναι]
Εποχιακή ενεργειακή απόδοση θέρμανσης σε ενεργή λειτουργία	$h_{εκτάρια}$	92,0	%	Επιλογή τηλεχειρισμού	[Οχι]
				Προσαρμοστικός έλεγχος εκκίνησης	[Οχι]
				Περιορισμός χρόνου λειτουργίας	[Ναι]
				Αισθητήρας μαύρου φωτός	[Οχι]
				Λειτουργικότητα αυτοδιδασκαλίας	[Οχι]
				Ακρίβεια ελέγχου	[Οχι]

Οι τεχνικές προδιαγραφές ενδέχεται να αλλάξουν χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση για τη βελτίωση της ποιότητας του προϊόντος.

Κατασκευασμένο στην Κίνα | Σχεδιασμένο στην Ισπανία

ΕΓΓΥΗΣΗ ΚΑΙ SAT

Η Cecotec θα φέρει ευθύνη έναντι του τελικού χρήστη ή καταναλωτή για οποιαδήποτε έλλειψη συμμόρφωσης που υπάρχει κατά τον χρόνο παράδοσης του προϊόντος σύμφωνα με τους όρους, τις προϋποθέσεις και τις προθεσμίες που ορίζονται από τους ισχύοντες κανονισμούς. Συνιστάται οι επισκευές να εκτελούνται από εξειδικευμένο προσωπικό.

Εάν αντιμετωπίσετε οποιοδήποτε πρόβλημα με το προϊόν σας ή έχετε οποιοσδήποτε ερωτήσεις, επικοινωνήστε με την επίσημη υπηρεσία τεχνικής υποστήριξης της Cecotec στο +34 96 321 07 28.

ESPECIFICACIONS TÈCNIQUES

Producte: ReadyWarm 2000 Round
Referència del producte: EU01_117510
Potència: 2000 W
Voltatge: 220-240 V~
Freqüència: 50 Hz
IP22

Dades de contacte:		Cecotec Innovaciones SL Av. Reis Catòlics, 60, 46910, Alfafar (València) Spain			
Identificador(s) del model: EU01_117510 - ReadyWarm 2000 Round					
Partida	Símbol	Valor	Unitat	Partida	Unitat
Potència calorífica			Tipus de control de potència calorífica/de temperatura interior (seleccioneu-ne un)		
Potència calorífica nominal	P _{nom}	2.00	kW	Potència calorífica dun sol nivell, sense control de temperatura interior	[no]
Potència calorífica mínima (indicativa)	P _{min}	1.40	kW	Dos o més nivells manuals, sense control de temperatura interior	[no]
Potència calorífica màxima continuada	P _{max,c}	2.00	kW	Amb control de temperatura interior mitjançant termòstat mecànic	[no]
Consum d'energia			Amb control electrònic de temperatura interior [no]		
En mode desactivat	P _o	0,00	W	Control electrònic de temperatura interior i temporitzador diari	[no]
En mode preparat	P _{sm}	0,17	W	Control electrònic de temperatura interior i temporitzador setmanal	[sí]
En mode de repòs	Demaneu	0,24	W	Altres opcions de control (es poden seleccionar diverses)	

En mode preparat en xarxa	P_{nom}	N/A	W	Control de temperatura interior amb detecció de presència	[no]
En mode preparat amb visualització d'informació o de l'estat			[sí]	Control de temperatura interior amb detecció de finestres obertes	[sí]
Eficiència energètica estacional de calefacció en mode actiu	$\eta_{s,an}$	92,0	%	Opció de control a distància	[no]
				Control de posada en marxa adaptable	[no]
				Limitació de temps de funcionament	[sí]
				Sensor de làmpada negra	[no]
				Funcionalitat d'autoaprenentatge	[no]
				Precisió de control	[no]

Les especificacions tècniques poden canviar sense notificació prèvia per millorar la qualitat del producte.
Fabricat a Xina | Dissenyat a Espanya

GARANTIA I SAT

Cecotec respondrà davant l'usuari o consumidor final de qualsevol manca de conformitat que hi hagi en el moment del lliurament del producte en els termes, condicions i terminis que estableix la normativa aplicable.
Es recomana que les reparacions es facin per personal especialitzat.
Si detecteu una incidència amb el producte o teniu alguna consulta, poseu-vos en contacte amb el servei d'Assistència Tècnica oficial de Cecotec a través del número de telèfon +34 96 321 07 28.

MŰSZAKI ADATOK

Termék: ReadyWarm 2000 lószer
Termékazonosító: EU01_117510
Teljesítmény: 2000 W
Feszültség: 220-240 V~
Frekvencia: 50 Hz
IP22

Elérhetőségek:		Cecotec Innovations SL Reyes Católicos Avenue, 60, 46910, Alfafar (Valencia) Spanyolország				
Modellazonosító(k): EU01_117510 - ReadyWarm 2000 Round						
Indulás	Szimbólum	Érdemes	Egység	Indulás	Egység	
Fűtőtéljesítmény			Fűtőtéljesítmény/beltéri hőmérséklet-szabályozás típusa (válasszon egyet)			
Névleges fűtőtéljesítmény	P _{névleges}	2.00	kW	Egyfokozatú fűtési teljesítmény, belső hőmérséklet-szabályozás nélkül	[Nem]	
Minimális fűtőtéljesítmény (tájékoztató jellegű)	P _{-min}	1.40	kW	Két vagy több manuális szint, belső hőmérséklet-szabályozás nélkül	[Nem]	
Maximális folyamatos fűtési teljesítmény	P _{max,c}	2.00	kW	Belső hőmérséklet-szabályozás mechanikus termosztáttal	[Nem]	
Energiafogyasztás			Elektronikus belső hőmérséklet-szabályozással			[Nem]
Letiltott módban	P _{vagy}	0,00	Ny	Elektronikus belső hőmérséklet-szabályozás és napi időzítő	[Nem]	

Készenléti állapotban	P_{sm}	0,17	Ny	Elektronikus belső hőmérséklet-szabályozás és heti időzítő	[Igen]	
Alvó üzemmódban	$P_{alapiarat}$	0,24	Ny	Egyéb vezérlési lehetőségek (több is kiválasztható)		
Hálózati üzemmódban	P_{nsm}	Nem alkalmazható	Ny		Beltéri hőmérséklet-szabályozás jelenlétérzékeléssel	[Nem]
Készenléti módban információ- vagy állapotkijelzővel					Beltéri hőmérséklet-szabályozás nyitott ablak érzékeléssel	[Igen]
Szezonális fűtési energiahatékonyság aktív üzemmódban	h_{vannak}	92,0	%		Távirányító opció	[Nem]
					Adaptív indításvezérlés	[Nem]
				Működési idő korlátozása	[Igen]	
				Fekete fényérzékelő	[Nem]	
				Öntanuló funkció	[Nem]	
				Szabályozási pontosság	[Nem]	

A műszaki adatok előzetes értesítés nélkül változhatnak a termék minőségének javítása érdekében.

Kínában készült | Spanyolországban tervezték

GARANCIA ÉS SAT

A Cecotec a vonatkozó szabályozásokban meghatározott feltételeknek és határidőknek megfelelően felelős a végfelhasználóval vagy a fogyasztóval szemben a termék kiszállításának időpontjában fennálló bármilyen nem megfeleléséért.

Javasoljuk, hogy a javításokat szakképzett személyzet végezze.

Ha bármilyen problémát tapasztal a termékkel kapcsolatban, vagy bármilyen kérdése van, kérjük, vegye fel a kapcsolatot a Cecotec hivatalos műszaki támogatási szolgálatával a +34 96 321 07 28 telefonszámon.

ةينفل تافص او مل

جتن مل: ReadyWarm 2000 Round

جتن مل عجرم: EU01_117510

طاو 2000 :ةق اطل

~ تلوف 220-240 :دجل

زتره 50 :بدرتل

IP22

ل:اصتال تامول عم		Cecotec Innovaciones S.L.	
		Av. Reyes Católicos, 60, 46910, Alfafar (Valencia)	
		جذوم مل تافرع: EU01_117510 - ReadyWarm 2000 Round	
لي حر	قدحو	قحتسي	زمر
ةئفدتلا فوق			
ةئفدتلا فوق	طاوليك	2.00	P _{هس}
ةئفدتلا فوق	طاوليك	1.40	ف _{تقو}
ةئفدتلا فوق	طاوليك	2.00	P _{max,c}
ةق اطل اكال هتسا			
ليطعتلا عضو يف	و	0.00	را ص
دادعتسالا عضو يف	و	0.17	هس ب
نوكسالا عضو يف	و	0.24	يب
ةيزهاج عضو يف	و	ريغ	لديا هس ب
فكبشلا	و	رفوتم	هس ب
تامول عملا ضرع عم دادعتسالا عضو يف	[معن]	فلال وا	
ةق اطل ءافك	%	92.0	هونك h
ةيمسول ءئفدتلا			
طشنلا عضولا يف			
قارحلا ءجرء/ةئفدتلا قق اط يف مكحتلا عون			
(اذح او رتخا) ءئلخال			
[ال]	نوب ،دحاو ءوتسمب ءئفدت جرعم		
[ال]	ءئلخال قارحلا ءجرء يف مكحتلا		
[ال]	نوب ،رثكا وا نئيودي نئيوتسم		
[ال]	ءئلخال قارحلا ءجرء يف مكحتلا		
[ال]	قارحلا ءجرء يف مكحتلا عم		
[ال]	قارحلا مظنم طسواب ءئلخال		
[ال]	يكني كئيلا		
[ال]	ءجرء يف ينورتكلال مكحتلا عم		
[ال]	ءئلخال قارحلا		
[ال]	ءجرء يف ينورتكلال مكحتلا		
[معن]	يمويلا تقو مل او ءئلخال قارحلا		
[معن]	ءجرء يف ينورتكلال مكحتلا		
[معن]	تقو مل او ءئلخال قارحلا		
[معن]	يعوبسالا		
[معن]	نم رثكا دي دحت نكمي (رغال مكحتلا تارايخ)		
[ال]	ءئلخال قارحلا ءجرء يف مكحتلا		
[ال]	ءوجل فاشثكا عم		
[معن]	ءئلخال قارحلا ءجرء يف مكحتلا		
[معن]	ءوتفملا ءففانلا فاشثكا عم		
[ال]	دعب نع مكحتلا رايخ		
[ال]	ءدب يف يف يكتلا مكحتلا		
[ال]	لي غشتل		
[معن]	لي غشتل تقو دودح		

[ال]	دوسال ءوضلا رخشيسم	
[ال]	يتاذلا ملعتلا قفيظو	
[ال]	مكحتلا ةقد	

.جتنملا ءدوج نيسحتل قبسم راعش! نود ءينفلا تافصاوملا ريغتت دق
اينابس! يف مھص | نيسلا يف عنص

SAT و نامضل

ميسلست تقو يف دوجوم قباطت مدع يا نع كلھتسملا و ا يئانل مدختسملا اجات ءيلوؤسملا Cecotec ءكرش
.اھل لومعمل ا حئاوللا امدخت يتلا ءيئانل دي عاوملا و مكحال او طورشل بجومب جتنملا
.نيسصختم نيفظوم قطساوب تاحالصا اءارج! متي نا نسحتسملا نم
ءكرشل ءيمسرلا ينفللا مدلا مدخب لاصتالا ي جري ، ءلئسا يا كيدل ناك و ا كجتنم عم لكاشم يا تھجاو اذا
Cecotec 34 96 321 07 28+ مقرلا ىلع

www.cecotec.es

Cecotec Innovaciones S.L.
Av. Reyes Católicos, 60
46910, Alfafar (Valencia)

